## **ZWQ80**

# TEST DATA IEC61000 SERIES

# テストデータ IEC61000シリーズ

DWG No. A190-58-01					
QA APPD	APPD	СНК	DWG		
5. murajama 29/Iun/00	Jako in	Malcali 26, Jun :00	Matsunaga 23. Jun, '00		

INDEX

		PAGE
1.	静電気放電イミュニティ試験 ······ Electrostatic Discharge Immunity Test (IEC61000-4-2)	R — 1
2.	放射性無線周波数電磁界イミュニティ試験 Radiated Radio-Frequency Electromagnetic Field Immunity Test (IEC61000-4-3)	R – 2
3.	電気的ファーストトランジェントバーストイミュニティ試験 ····· Electrical Fast Transient / Burst Immunity Test (IEC61000-4-4)	$\mathbf{R}-3$
4.	サージイミュニティ試験 Surge Immunity Test (IEC61000-4-5)	R – 4
5.	伝導性無線周波数電磁界イミュニティ試験 ······Conducted Disturbances Induced by Radio-Frequency Field Immunity Test (IEC6106	
6.	電力周波数磁界イミュニティ試験 ····································	R – 6
7.	電圧ディップ、瞬停イミュニティ試験 ····································	R – 7

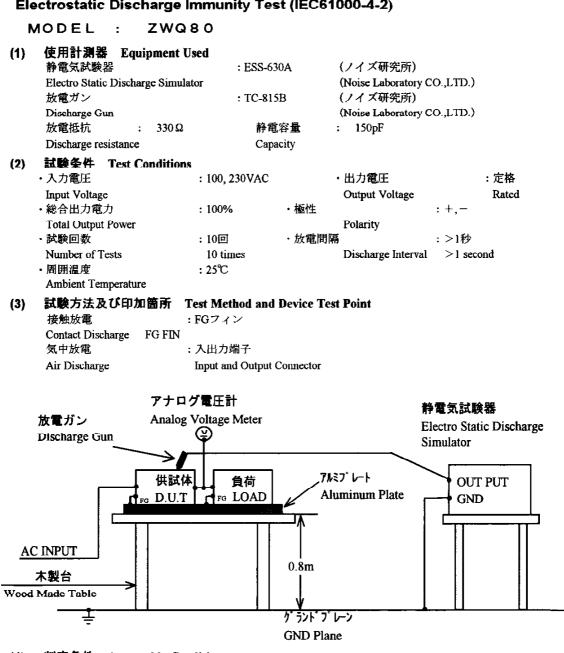
※ 試験結果は、代表データでありますが、全ての製品はほぼ同等な特性を示します。 従いまして、以下の結果は実力値とお考え願います。

Test results are typical data. Nevertheless the following results are considered to be actual capability data because all units have nearly the same characteristics.

### **DENSEI-LAMBDA**

#### 1. 静電気イミュニティ試験

Electrostatic Discharge Immunity Test (IEC61000-4-2)



#### 判定条件 Acceptable Conditions (4)

- 1. 試験中の出力電圧変動は、初期値(試験前)の±5%を限度とする事。 Output voltage regulation during the evaluation shall not be limited to  $\pm 5\%$  of the initial value (value before evaluation).
- 2. 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。
- Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range). 3.1、2共に発煙/発火及び出力ダウンなき事。

Along with 1 and 2, no discharge of fire or smoke, as well as no output failure.

#### (5) 試験結果 Test Result

Contact Discharge	ZWQ80	ZWQ80	Air Discharge	ZWQ80	ZWQ80
(kV)	-5225	-5224	(kV)	-5225	-5224
2	PASS	PASS	2	PASS	PASS
4	PASS	PASS	4	PASS	PASS
			8	PASS	PASS

#### 2. 放射性無線周波数電磁界イミュニティ試験 Radiated Radio-Frequency Electromagnetic Field Immunity Test (IEC61000-4-3)

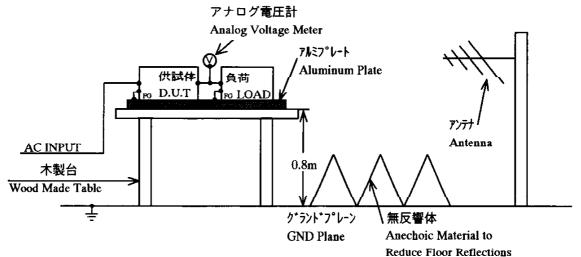
MODEL : ZWQ80

(1) 使用計測器 Equipment Used
 TS5010型 放射イミュニティ測定システム (東陽テクニカ)
 TS5010 RADIATION IMMUNITY MEASUREMENT SYSTEM (TOYO CORPORATION)
 パイログ アンテナ (CHASE)
 BILOG ANTENNA

#### (2) 試験条件 Test Conditions

・入力電圧	: 100, 230VAC	・出力電圧		定格
	• 100, 200 AC		•	
Input Voltage		Output Voltage		Rated
・総合出力電力	: 100%	・振幅変調	:	80%, 1 k Hz
Total Output Power		Amplitude Modu		,
・電磁界周波数	: 80~1000MHz	z ・周囲温度	:	25°C
Electromagnetic Frequen	су	Ambient Temper	rature	
- 距離	: 2.4ш	偏波	:	水平、垂直
Distance		Wave Angle		Horizontal and Vertical
• スィープ・コンディション	: 1.0%ステッフ°, 2.	.8秒保持		
Sweep Condition	1.0%Step Up,	2.8 seconds Hold		
試験方向	: 上下、左右、			
Test Angle		Both Sides, Front/Back		
TOOL THIGHT	r op/Dottom, r	Nu Shues, I Tony Dack		

#### (3) 試験方法 Test Method



#### (4) 判定条件 Acceptable Conditions

- 1. 試験中の出力電圧変動は、初期値(試験前)の±5%を限度とする事。 Output voltage regulation during the evaluation shall not be limited to ±5% of the initial value (value before evaluation).
- 2. 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。 Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range).
- 3. 1、2共に発煙/発火及び出力ダウンなき事。 Along with 1 and 2, no discharge of fire or smoke, as well as no output failure.

#### (5) 試験結果 Test Result

CSt ACSUIT		
Radiation Field Strength (V/m)	ZWQ80-5225	ZWQ80-5224
1	PASS	PASS
3	PASS	PASS
10	PASS	PASS

#### 3. 電気的ファーストトランジェントパーストイミュニティ試験 Electrical Fast Transient / Burst Immunity Test (IEC61000-4-4)

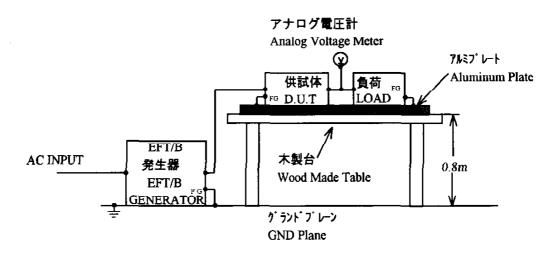
MODEL : ZWQ80

(1) 使用計測器 Equipment Used
 EFT/B発生器 : NSG2025 (シャフナー)
 EFT/B Generator (SCHAFFNER)

(2)	試験条件 Test Condition	15				
	・入力電圧	:	100, 230VAC	・出力電圧	:	定格
	Input Voltage			Output Voltage		Rated
	・総合出力電力	:	100%	・試験時間	:	1分間
	Total Output Power			Test Time		I minute
	• 極性	:	+,-	・周囲温度	:	25℃
	Polarity			Ambient Temperature		
	・試験回数	:	3回			
	Number of Tests		3 times			

#### (3) 試験方法及び印加箇所 Test Method and Device Test Point (N,L,FG)、(N,L)、(N)、(L)、(FG)に印加

Apply to (N,L,FG), (N,L), (N), (L), (FG).



#### (4) 判定条件 Acceptable Conditions

- 1. 試験中の出力電圧変動は、初期値(試験前)の $\pm 5\%$ を限度とする事。 Output voltage regulation during the evaluation shall not be limited to  $\pm 5\%$  of the initial value (value before evaluation).
- 2. 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。
- Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range). 3. 1、2共に発煙/発火及び出力ダウンなき事。

Along with 1 and 2, no discharge of fire or smoke, as well as no output failure.

#### (5) 試驗結果 Test Result

Test Voltage	Repetition Rate	ZWQ80	ZWQ80
(kV)	(kHz)	-5225	-5224
0.5	5	PASS	PASS
1.0	5	PASS	PASS
2.0	5	PASS	PASS

#### 4. サージイミュニティ試験 Surge Immunity Test (IEC 61000-4-5)

MODEL : ZWQ80

#### (1) 使用計測器 Equipment Used

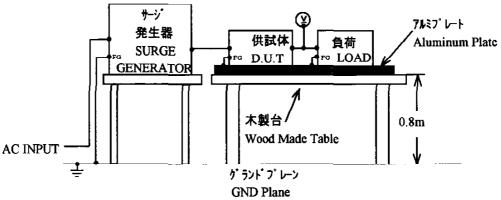
サージ発生器	: NSG651 (シャフナー)		
Surge Generator	(SCHAFFNER)		
結合インピーダンス	: Jty 12 Q	結合コンデンサ	: 4ty 9 $\mu$ F
Coupling Impedance	Common	Coupling Capacitance	Common
	1-7N 2Ω		/-7N 18μF
	Normal		Normal
(2) 試験条件 Test C	onditions		
・入力電圧	: 100, 230VAC	・出力電圧	: 定格
Input Voltage		Output Voltage	Rated
・総合出力電力	: 100%	・試験回数	: 3回
Total Output power	r	Number of Tests	3 times
• 極性	: +,-	• <del>~</del> +	: コモン、 ノーマル
Polarity		Mode	Common, Normal
・位相	: 0, 90 deg	・周囲温度	: <b>25°</b> C
Phase		Ambient Temperature	

#### (3) 試験方法及び印加箇所 Test Method and Device Test Points

コモンモート\*(N-FG,L-FG)及びノーマルモート\*(N-L)に印加 Apply to Common mode(N-FG,L-FG)and Normal mode(N-L)

アナログ電圧計





#### (4) 判定条件 Acceptable Conditions

- 1. 試験中の出力電圧変動は、初期値(試験前)の±5%を限度とする事。 Output voltage regulation during the evaluation shall not be limited to ±5% of the initial value (value before evaluation).
- 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。
  Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range).
  1、2共に発煙/発火及び出力ダウンなき事。
  - Along with 1 and 2, no discharge of fire or smoke, as well as no output failure.

(5) 試験結果 Test R	lesult
-----------------	--------

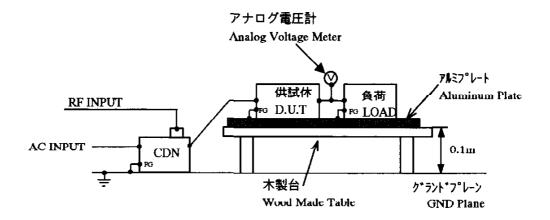
Test Voltage (kV)	ZWQ80	ZWQ80	Test Voltage (KV)	ZWQ80	ZWQ80
Common	-5225	-5224	Normal	-5225	-5224
0.5	PASS	PASS	0.5	PASS	PASS
1.0	PASS	PASS	1.0	PASS	PASS
2.0	PASS	PASS	2.0	PASS	PASS
4.0	PASS	PASS			

## **DENSEI-LAMBDA**

5. 伝導性無線周波数電磁界イミュニティ試験 Conducted Disturbances Induced by Radio-Frequency Field Immunity Test (IEC61000-4-6)

MODEL : ZWQ80 (1) 使用計測器 Equipment Used RF パワーアンプ : A01580-50-R(R&K) **RF POWER AMPLIFIER** シグナルジェネレータ : SMG(ROHDE&SCHWARZ) SIGNAL GENERATOR 結合/減結合ネットワーク : KSI-8003(協立電子工業) COUPLING DE-COUPLING NETWORK(CDN) (KYORITSU) 試験条件 Test Conditions (2) ・入力重圧 : 100, 230VAC ・出力重圧 : 定格 Input Voltage **Output Voltage** Rated ・総合出力電力 : 100% ・電磁界周波数 : 150kHz~80MHz **Total Output Power Electromagnetic Frequency**  スイーフ°・コンデ、イション : 1.0% ステップ, 2.8秒保持 Sweep Condition 1.0%Step Up, 2.8 seconds Hold ・周囲温度 : 25°C Ambient Temperature

#### (3) 試験方法 Test Method



#### (4) 判定条件 Acceptable Conditions

- 1. 試験中の出力電圧変動は、初期値(試験前)の±5%を限度とする事。 Output voltage regulation during the evaluation shall not be limited to ±5% of the initial value (value before evaluation).
- 2. 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。 Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range).
- 3. 1、2共に発煙/発火及び山力グウンなき事。 Along with 1 and 2, no discharge of fire or smoke, as well as no output failure.

#### (5) 試験結果 Test Result

Voltage Level (V)	ZWQ80-5225	ZWQ80-5224
1	PASS	PASS
3	PASS	PASS
10	PASS	PASS

#### 6. 電力周波数磁界イミュニティ試験

#### **Power Frequency Magnetic Field Immunity Test (IEC61000-4-8)**

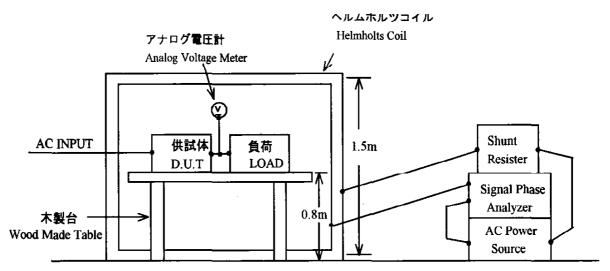
MODEL : ZWQ80

(1)	使用計測器 Equipment Used	
	ACパワーソース	: 1501L (California Instrument)
	AC Power source	
	シグナルフェーズパワーアナライズ	: PM100 (Voltech)
	Signal Phase Power Analyzer	
	シャント抵抗	: 2.5 Ω
	Shunt Resister	
	ヘルムホルツコイル	: HHS5215 (Spulen)
	Helmholts Coil	

#### (2) 試験条件 Test Conditions

,				
	・入力電圧	: 100, 230VAC	・出力電圧	: 定格
	Input Voltage		Output Voltage	Rated
	・総合出力電力	: 100%	・印加磁界周波数	: 50Hz
	Total Output Power		Magnetic Frequency	
	・試験時間	:10秒以上(各方向)	・印加方向	: X,Y,Z
	Test Time	More than 10sec(Each Direction)	Direction	
	・周囲温度	: 25°C		
	Ambient Temperatur	re di la companya di		

#### (3) 試験方法及び印加箇所 Test Method and Device Test Point



#### (4) 判定条件 Acceptable Conditions

1. 試験中の出力電圧変動は、初期値(試験前)の±5%を限度とする事。 Output voltage regulation during the evaluation shall not be limited to ±5% of the initial value (value before evaluation).

- 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。
  Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range).
- 3.1、2共に発煙/発火及び出力ダウンなき事。
  - Along with 1 and 2, no discharge of fire or smoke, as well as no output failure.

#### (5) 試驗結果 Test Result

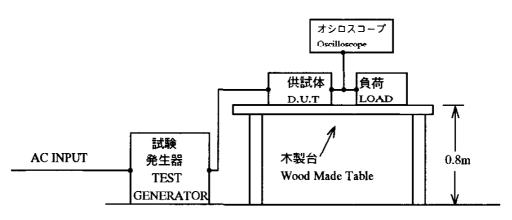
Magnetic Field Strength (A/m)	ZWQ80-5225	ZWQ80-5224
1	PASS	PASS
3	PASS	PASS
10	PASS	PASS
30	PASS	PASS

#### 7. 電圧ディップ、瞬停イミュニティ試験 Voltage Dips, Short Interruptions Immunity Test (IEC61000-4-11)

MODEL : ZWQ80

使用計測器 Equipment Used (1) :4420 (エヌエフ) 試験発生器 Test Generator (NF) 試験条件 Test Conditions (2) ・入力電圧 : 100, 230VAC ・出力電圧 : 定格 Input Voltage **Output Voltage** Rated 総合出力電力 100% ・周囲温度 25°C : : **Total Output Power** Ambient Temperature ・試験回数 3回 ・試験間隔 : 10秒以上 • Number of Tests 3 times Test interval More than 10sec

(3) 試験方法及び印加箇所 Test Method and Device Test Point



#### (4) 判定条件 Acceptable Conditions

試験レベル70%時 At Test level 70%

- 1. 試験中の出力電圧変動は、初期値(試験前)の±5%を限度とする事。 Output voltage regulation during the evaluation shall not be limited to ±5% of the initial value (value before evaluation).
- 2. 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。 Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range).
- 3. 1、2共に発煙/発火及び出力ダウンなき事。 Along with 1 and 2, no discharge of fire or smoke, as well as no output failure.

<u>試験レベル40%、0%時</u> <u>At Test level 40%,0%</u>

1. 試験後の出力電圧は、初期値から変動していない事。

Output voltage after the evaluation shall be stable at the initial value (within specification range).

2. 発煙/発火なき事。

No discharge of fire or smoke.

(5) 試験結果 Test Result

Test Level	Dip rate	Continuc Time	ZWQ80-5225	ZWQ80-5224
70 %	30 %	10 <b>ms</b>	PASS	PASS
40 %	60 %	100ms	PASS	PASS
0 %	100 %	5000ms	PASS	PASS